

**1901-03-02**

**SENDER**

Vilhelmine Larsen

**RECIPIENT**

Christine Swane

**FACTS**

Document type:

Letter

Language:

Da

Date explanation:

Dato på konvolut, Lysses fødsel nævnes(27.2 1901). Brevet skrives lørdag aften. den 2.3 1901 er en lørdag

General comment:

I foråret 1901 sendte Christine Swane for første gang billeder ind til Forårsudstillingen på Charlottenborg (Birgit Bjerre: Christine Swane, Johannes Larsen Museet 2003)  
Onkel er Christian Eckardt.

Sender's location:

Kerteminde

Sender info (seal, address, etc.):

Fremgår af brev

Recipient's location:

København

Recipient info (Transcript, Inscription, etc.):

Fremgår af kuvert

Mentioned people:

Laurentius Allerup  
Alfred Eckardt  
Christian Eckardt  
Margrethe Eckardt  
Andreas Larsen  
Cathrine Larsen  
Helga Larsen  
Ida Larsen  
Johan Larsen  
Johannes Larsen  
Marie Larsen  
Martin Larsen  
Vilhelm Larsen  
Susanne Lindberg  
Sophie Meyer  
Sophus Meyer  
Kristian Olsen  
Peter Thomsen, tømrermester

Archive:  
Kerteminde Egns- og Byhistoriske  
Arkiv

TRANSCRIPTION

1901- 03-02

Kærbyhuus

Lørdagften

Kjære Dinemor; saa er den Tid gaaet at Du igjen skal hjem til os og Gud ske Tak den er jo gaaet godt; naar Enden er god, saa er jo alting godt. Her er det saa godt som det kan være den lille ny Dreng skal ligne Puf saameget jeg kan nok se det men Øjnene ere ikke som hans dem er der kun en der har; men det er en kraftig Dreng der tager godt fra; saa vi haabe han maa trives godt, Vægten var 7 Pund; Marie og Puf er ovre med Barselmad [Sado]kage, Kringle og Æg, der var Brev fra Laurentius og Blomst i Potte, en lille guul – Faster Sophie, var derovre før, faster Thrine er kaldt til Jylland hos Jacob, han har været syg og er endnu; hans husholderske skal rejse til Aalborg Sygehus – og være en 6 Ugerstid, saa det bliver jo en længere Rejse; naar hun er deroppe vil jo nok Besøget hos Martins følge lige efter dette-, her var Brev fra Martha forleden Dag, Helga er fra 1. Marts Huusholderske hos 2 Brødre Herrerne Jensen. Gaarden hedder [Freierhuset?] – det var der Niels Ebbesen bandt sin Hest inden han gik ind til Randers, og vog den kullede Greve, det er paa historisk Grund hun boer –

Nu begynder Beretningen om vi selv Toget [papir mangler] Christine men jeg sender det ikke før vi kommer [papir mangler] jeg haaber det bliver Onsdag var det ikke saadan Margr[ethe papir mangler] jeg skal saa se at faa et andre Sko til Dig [papir mangler] været saa meget for mig nu med Vask og [papir mangler] jeg har faaet alle 4 Par Lagen her [laa] af Vilhelms [ papir mangler ] det var nok en tosset Sætning den. Fader er i Korsør i dag saa vi bliver sent oppe i Aften, Johannes har rendt rundt om dine Rammer i Dag de skal nok blive færdige – saa faar de høje Herrer gjøre hvad de vil.

Sygeplejersken er en rar Een. Marie sover derovre med Puf i den mellemste Stue han er meget sød. Jeg skal nok skrive nærmere om Dagen jeg tænker vi maa rejse Tirsdag med 3 Toget og saa blive der til Torsdag Formiddag – nu faar vi se. Samme Dag at Sønnen kom var Mejer og Thomsen ovre i Haven at sætte Pladsen at til Kalkkullen den kommer vist Mandag saa skal der begyndes med at kjøre sammen.

Det er meget bedre Fru Olsen saa Ida beholder sin Moder endnu denne Gang – Hilsen fra dem ovre paa Hjørnet hils nu Margrethe og Onkel mange Gange og Alfred med kan jeg tro, hvordan boer Lindbergs?

Nu tilslut en kjærlig Hilsen fra os Alle Din trofaste Moder

København

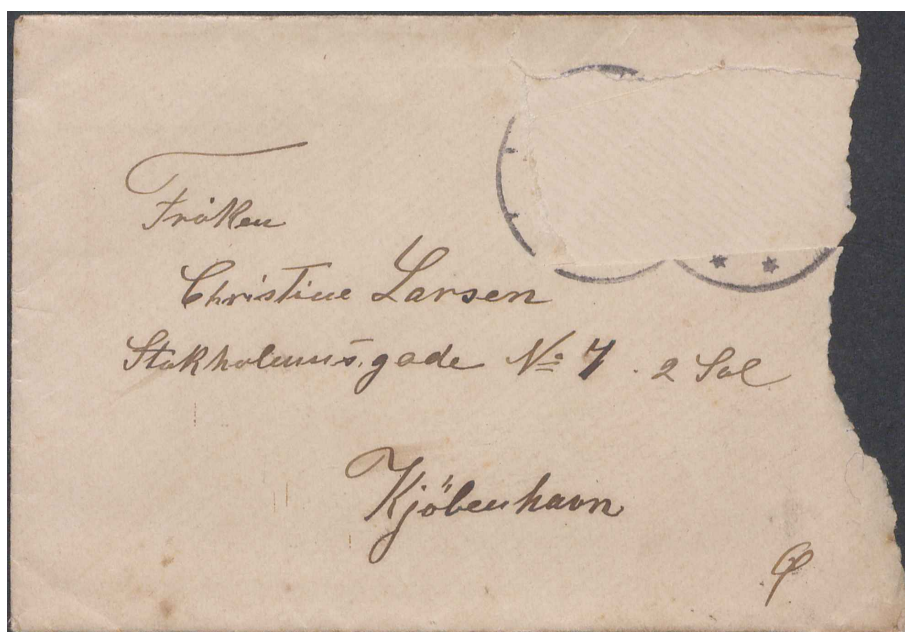
Lørdag aften

Hjære Dine, saa er den Tid gaet af, vi  
sigge skal tyde til os og Gud ske Tak den er jo  
gaet godt, naar Erden er god, saa er jo alting godt.  
Her er det saa godt som det kan være den lille sø  
drenge skal ligge til sørens, jeg kan nok se  
det men Gæsterne ere ikke saa høje den er den Kiste  
en der har, seer det er en kraftig Væring der Tager godt  
fra, saa vi haabe her seer treise godt, Vagten som  
14, 15, 16 og 17 er alle med Barfælled. Sæde  
Kage, Krogte og alle der var som for Læsestuen  
og Blaustr; Tætte, en lille gård - Fæster Sophie  
var derovre for, Fæster Thine er kaldt til Sjælland  
hos Jacob, han har søret sig og en sød, hans  
Husholderske skal rejse til København og søre  
en 6 Ugerstid, saa det bliver jo en sød Søge  
naar hende er derovre vil ja nok Besøget hos Thine  
følge lige efter dette, her var Broen for hende forleden  
Vag, Helge er for 1 kort. Husholderske hos 2 Brøder  
Herrnre Jørgen faar den hedder Thine - det var  
der Niels Løkkefær bæddt som Gæst i den han  
gik ind til Sanders, og sag den Killede Jørgen,  
det er en sød historisk Jørgen hende her.

Når begjæder Beretningen om vi selv. Tejet er  
Christiane uden jeg sæder det ikke for vi klæber  
jeg tænker bliver lisdag vor det ikke sandt kongen  
jeg skal så se at få et endnu Lige til dig  
nord så meget for mig sin end Vok og  
jeg har været alle 4 år Lagen her til Vilhelms  
det var nok en trofæst Lægen den. Taler er 5 Konger Liden  
saa vi bliver sæt oppe i Liden, Johannes har været med  
om sine Raader. Jeg de skal nok blive færdige  
saa får de høje Herres gjore hvad de vil  
Ligeplejersken der en rar Lær. Marie saer derom  
med Trif i den uerlekkerte Plac han er meget  
sød. Jeg skal nok skrive uoverens om Lagen  
jeg tænker vi saa rejse Tirsdag end 3 Tager  
og saa blive der til Torisdag Torisdag - sin far  
vi så. Sættene Dag at Lægen kan nok tage og  
Thæufes avne i Hænen og søtte. Rædfer af til Kalkhæden  
den kan nok vist lundag. saa skal der beggudes med  
at gjøre sammen  
Det er meget liden Trif. Ofte saa Lægen beholder sine  
Koder anden denne Gang - Hæfen fra denne  
avne på Hjæret Liden sin kargsten og Oukel  
menge. George og Alfred med kan jeg  
Trif, hvorledes Lær Lindbergs  
Når tilskilt en kjerlig Hæfen fra os  
Alle din trofæst Liden

KILDER TIL  
DANSK  
KUNSTHISTORIE

NY CARLSBERGFONDET



**KILDER TIL  
DANSK  
KUNSTHISTORIE**

NY CARLSBERGFONDET

